

— «Χιλιόχρονος δ ρήγας μας!» βογγάει σù θάλασσαν δ λαὸς μὲ μιὰ φωνῆ.

Κ' ή βιοὺη στὸ γαλάζιο φέβηγει ἀέρα καὶ σμύγει μὲ τὶς μίνιες μυρουδιές, ποὺ ἐφοιάνονταν βασιλιὰ κι ὀρχόντους πέρα σ' ὄλοχλωρα νηπιὰ κι ἀκρογιαλιές.

Τοῦ κρεμασμένου μόνο ὡς νὺ σπαράζουν τὰ χεῖλη μὲ χαμόγελο πικρό, μὲ τὰ μάτια ἥγραι, ἀσύλευτα κοιτάζουν πρὸς κάπιο ὅνειρο μέγα, μακρινό.

ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ ΧΑΤΖΟΠΟΥΛΟΣ

ΣΗΜΕΙΩΜΑΤΑ

(Απάνου στὴν «Ἀπόκριση» τοῦ κ. Κ. Χατζόπουλου. Κοίταξ «Νοῦμᾶ» ἀριθ. 380, 381, 382, 383, 384, 385 καὶ 386.)

Κ' ὕστερα ἀπὸ τὴν πληροφορία τοῦ Νοῦμᾶ πῶς δ. κ. Κωστῆς Παλαμᾶς ἐποιησεῖ πολυσελιόν αὐτὸς κριση̄ στὸν κ. Κωσταντίνο Χατζόπουλο, νομίζω πῶς θὰ μοῦ διοθῇ καὶ μένα νάραδιάσω ἐδῶ λίγα μου λόγια. «Οχι τόσο γιὰ ν' ἀναιρέσω τὰ σκοτεινὰ σημεῖα τῆς κριτικῆς τοῦ κ. Χατζόπουλου, (κι αὐτὸς γιατὶ θαρρῶ πῶς δ. Ησιητῆς εἰναι ἀρμοδιώτερος ἀπὸ τὸν κἀθε) ἔσσο γιὰ νάραδιάσω μερικὲς μικρὲς γνῶμες, ἀφοῦ μάλιστα θῶναι σχετικὲς μὲ κάποια μου λόγια, ποὺ δ. κ. Χατζόπουλος μεταχειρίστηκε συχνὰ στὴν «Ἀπόκριση» του.

Πρῶτα πρῶτα θὰ ἥψελα νὰ πῶ στὸ μεταφραστὴ τῆς «Ἴριγένειας» πῶς ἔγω πρῶτος βρίσκουμαι ἀνάμεσα σὲ κείνους ποὺ ξέρουν νὰ λατρέουν τὸν ποιητὴ τοῦ «Κρητικοῦ». Πράμα διμῶς ποὺ δὲ μ' ἐμποδίζει νάγκαπήσω τὸ δξιό, ὅπου ἀλλοῦ κι ἀν τ' ἀπαντήσω. Ή μεγάλη ἀξία ἔνδε Σολωμοῦ δὲ μοῦ εἶναι ξένη, καθὼς ξένη δὲ μοῦ εἶναι κ' ή ἀρχὴ πῶς ή τέχνη εἶναι πολυπρόσωπη καὶ πολυσύστατη. Εέρω ἀκόμα πῶς οἱ σημαντικὲς καλλιτεχνικὲς φυσιογνωμίες πρέπει νὰ μετριούνται: μέσα στὴν ἴδια τους οὖσια, χωρὶς γὰ μεταχειρίζόμεντε κοινὸ δέτρο τὰ συστατικὰ ἔνδε ἀποκλειστικοῦ ποιητῆ, η μερικοὺς κανόγες, στενοὺς πάντα σὰν κανόνες, καὶ ποὺ τοὺς εἶναι δύσκολο νὰ ξεφύγουν ἀπὸ τὸ δογματισμὸ καὶ τὰ σχελαστικισμό.

* *

Ο κ. Χατζόπουλος διωτάει: δ Παλαμᾶς «ἔφτασε στὴν καλλιτεχνικὴ ἀρτιότητα, στὴν ἐκφραστικὴ δύναμη» τοῦ Σολωμοῦ;

Εἶναι γνωστὸ πῶς δ Σολωμὸς δὲν εἶναι τεχνίτης

ἀδιάπτωτος. Στὰ ἀρτιὰ του ἔργα, ἀπὸ τὴν ἀσύγκριτη γραφικότητα μιᾶς ἀναπαράστασης, η ἀπὸ τὴν ἀρραστὴ γοητεία μιᾶς δοξαριᾶς του, πέφτει ξαφνικά, ἀνήμπορος νὰ κλείσῃ τὴν ἰδέα του σὲ στίχο ἀντάξιο τῶν ἀλλων, ἀψεγάδιαστο κι ὅχι σακάτικο. Ή, ἐκεὶ ποὺ ή τέχνη του στέκεται: σὲ δμοιομορφότερο βαθμὸ ἀξίας, τὸ ἔργο του εἶναι κομματιασμένο, ὅχι ἀρτιο, πράμα ποὺ τὸ ρίχνω σὲ καλλιτεχνικὴ στενοχώρια τοῦ ποιητῆ νὰ ἐξωτερικέψῃ τὴν συνέχεια του μύθου καὶ τῆς ἰδέας του σὲ δμοιοκάλλος μορφῆς. Κ' ἔτος: μόνο στοχαζόμενος, μεταχειρίστηκα τὴν ἐκφραση «ἀτέλειωτη προσπάθεια», ποὺ τέσσο παρεξήγγειος δ. κ. Χατζόπουλος. Λέγοντας ἀτέλειωτη προσπάθεια, δὲ θέλησα νὰ παραχλέψω τὶς μεγάλες ἀρετές της, ποὺ μπορεῖ νὰ τὶς ἀγαπῷ περισσότερα κι ἀπὸ τὸν κ. Χατζόπουλο. Θέλησα μονάχα νὰ τονίσω πῶς μέρος τῆς τόσης ὀμορφιᾶς πηγάδει ἀπὸ τὸ μισὸ του ἔργου, ποὺ τελειωμένο μπορεῖ νὰ μετατόπισε τὴν ἐντύπωσή μας. Ο κ. Χατζόπουλος δὲς μήνη ξεχνάγε τὶς σχετικότητες δηλ. τί θέτω σὲ «Ἐπίστασι Πολυεργμένου» τελειωμένου, ποιά ή μορφὴ τους ή ἐσωτερικὴ καθὼς κ' ή ἐξωτερική· καὶ τί θέτω σὲ «Δωδεκάλογος τοῦ Γύρτου» ἀν μᾶς ξεμεναν μόνο λίγα του κομμάτια, λίγα του συντρίμμια ἀπ' ἐδῶ κι ἀπ' ἐκεῖ.

Ο Παλαμᾶς δὲ φτάνει: βέβαια στὴν καλλιτεχνικὴ τελειότητα τῷ στεργῶν ἔργων τοῦ Σολωμοῦ μή ἔχοντας διμῶς οὔτε τὰ κατρακυλίσματα, οὔτε τὰ γάσματα τοῦ τελευταίου, βρίσκεται σ' ἔνα συνοχικώτερο τεχνικὸ ἐπίπεδο, σὲ μεγαλήτερη καλλιτεχνικὴ ἀρτιότητα. Στὴν ἐκφραστικὴ δύναμη, ποὺ δ. κ. Χατζόπουλος δὲ φύγεται νὰ τοῦ πολυθρίσκῃ, δ. Παλαμᾶς ἔφτασε σὲ σημαντικὸ ὑψός. Εἰπώθηκε σωστὰ πῶς στοὺς στίχους του βρίσκεται κανεὶς τὴν ὑγρότητα τοῦ γαλλικοῦ συμβολισμοῦ, γιὰ νὰ μεταχειρίστηκε τὸ χαραχτηρισμὸ τοῦ κ. Eug. Clément· σ' ἀλλούς, καθὼς στὰ λιγόστιχά του, τὸ πλέον καὶ τὸ πλαστικό, καὶ γενικώτερα τὸ συγκέρασμα τῶν δύο παραπάνω τρόπων. Πλούτισε τὴν φωτικὴ μας μετρικὴ μὲ νέες ξυθιμικὲς ἐφεύρεσες. Πάντα στοὺς νέους σύστησε ὑποταγὴ στὴν ἀριστοτεχνικὴ ἐκφραση, καὶ ὑπομονὴ σὲ δούλευμα τοῦ τραχουδιοῦ. Καὶ γενικὰ ἡ τεχνικὴ φυσιογνωμία τοῦ Παλαμᾶ μπορεῖμε νὰ πούμε πῶς εἶναι καθάρια φανερωμένη, γεμάτη ἀπὸ μέστωμα καὶ διθυραμβισμό.

* *

Στὸ Σολωμό, καθὼς καὶ στοὺς περισσότερους μεγάλους λυρικοὺς τοῦ περασμένου αἰώνα, δὲν εἶναι οὔτε δ πραματισμὸς στὴν ἐκφραση, οὔτε ή ἀκριβεία τοῦ ψυθμοῦ, οὔτε ή πλαστικότητα τῆς μορ-

φῆσ, γνωρίσματα ποὺ δ. κ. Χατζόπουλος ὑπογραμμίζει. Αὐτὸς ποὺ χαραχτηρίζει τὸ ξανάνιωμα τοῦ τραγουδιοῦ, ἀπὸ τὸ ῥωμαντισμὸν καὶ πέρα, κλείνοντας τὴν σειρὰ τῆς φευτοκλασικῆς παράδοσης, εἶναι σὲ νέες γραφικές καὶ μουσικὲς συγκίνησες, εἶναι τὰ λυρικὰ βάθη καὶ τὰ μεταφυσικὰ πετάματα, εἶναι τὰ ἔνειρα κ' οἱ πόθοι τοῦ ἐγώ μας, βγαλμένα ἀπὸ μιὰν ἄστην ψυχὴν κ' ἔναν ἀνήσυχο νοῦ.

Εἶναι ἀλήθεια πὼς δ. Σολωμὸς κλείνει στὸ ἔργο του καὶ παλιὰ καὶ νεώτερα σημάδια. 'Ο μεγαλύτερος ὅμως Σολωμὸς γιὰ μᾶς, εἶναι δ. Σολωμὸς τοῦ Πόρφυρα, τοῦ Κρητικοῦ, τῶν Ἐλεύτερων Πολιορκημένων κτλ., δηλ. ἐκεὶ ποὺ ὑπερτεροῦντε τὰ σύχρονα γνωρίσματα, ἐκεὶ ποὺ δ. ποιητὴς γίνεται ὑποδητικὸς καὶ μουσικὸς καὶ μάγος, καὶ ποὺ μᾶς δίνει τὰ πὺ πραματικὰ ἀντικείμενα τοῦ ἔξω κόσμου, ἀλαφροσκεπαμένα μὲ κατὰ τὸ ὑπερούσιο καὶ πνεματικό.

'Ο κ. Χατζόπουλος σταματάει στὸ «ἀνθρώπινο» καὶ μᾶς φωνάζει πὼς μόνο μὲ τὴν ἔνταση τοῦ ἀνθρώπινου μετριέται ή δέξια ἐνὸς ποιητῆ. Μέτρο ἀλήθεια ποὺ δέχεται κάποια ἀμφισβήτηση!

Τὸ καθαυτὸ ἀνθρώπινο εἶναι χαραχτηριστικὸ τῆς δραματικῆς τέχνης. 'Αν στὸ «Λάμπρο» βρίσκουμε τόσο πολὺ τ' ἀνθρώπινο, εἶναι γιατὶ στὸ ποίημα ἐπικρατεῖ πρὶν ἀπὸ κάθε ἄλλο τὸ στοιχεῖο τὸ δραματικὸ καὶ τὸ θεατρικό. Κάτι ἀνάλογο ἔχουμε νὰ ποῦμε καὶ γιὰ τὸν Ἐλεύτερον Πολιορκημένον. 'Η φύση τοῦ ποιημάτου ἀποκτοῦσε τὸ ἀνθρώπινο, ἀφοῦ ἐ ζυμνοὶ πλέκεται γύρω ἀπὸ μιὰν ἀνθρώπινη δοκιμασία, γύρω ἀπὸ μιὰν ἀνθρώπινη συφορά. Καὶ μολατσιά, θυτερα ἀπὸ τὸ ἀνθρώπινο ποὺ ἀπαιτοῦσε τὴν οὐσία τοῦ μύθου, βλέπουμε τὴν στερνὴ τούτη ἰδεότητα ἐλαττωμένη ἀπὸ κάποιο ὑπερκρόσιμο ποὺ ἔρχεται ἀπὸ πέρα, κι ἀπὸ κάτι βαθειονότο, ποὺ πηγάζει ζισια ἀπὸ τὸ ἐγώ τοῦ ποιητῆ. Στὸν Γυμνὸ τῆς Ἐλεύτερας, στὴν Όρδη τοῦ Μπάζρον, στὸν Κρητικό, κτλ., βρίσκουμε τὸ ἀνθρώπινο στὸν ἴδιο βαθμό; δχι βέβαια. Τῷ δυὸ πρώτων ἔργων γνώρισμα εἶναι ή μεγαλόφτερη κι δραματικὴ φαντασία, ποὺ ξεπερνάει τὰ δριτα τοῦ ἀνθρώπινου, καθὼς καὶ τοῦ τρίτου χαραχτηριστικὸ εἶναι κάποιος μουσικῶτερος μυστικισμός, ζνκς ἐτσιτερικώτερος λυρισμός. Εἶναι: λοιπὸν λογικὸ νὰ ξετάξῃ κανεὶς μὲ μέτρο τὸ καθαυτὸ «ἀνθρώπινο» καὶ νὰ καταδικάξῃ ἔναν ποιητὴ σὰν τὸν Παλαμᾶ, τόσο πολὺ κλεισμένο στὸν ἔκυτό του, στὸ στοχασμό του, στὸ μέσα του κόσμο, στ' ἀτομικό του ἀνθρώπινο;

Κι οὕτε μποροῦμε νὰ ποῦμε πὼς τ' ἀνθρώπινο εἶναι ξένο στοιχεῖο στὸν Παλαμᾶ· θαρρώ πὼς δ. Πα-

λαμᾶς, καὶ μόνο σὰν πατέρας ἐνὸς χαμένου παιδιοῦ, ἔχει γγίξει μὲ τὸ παραπάνω τὴν ἀνθρώπινη χορδὴν. Κι ἀκόμα: σὶ ἀριστοκρατικώτεροι στοχασμοὶ καὶ τὰ ἀτομικώτερα ὄνειρα, ἀνθρώπινα εἶναι κι αὐτά, μόνο ἀντὶ νὰ καθρεφτίζουν τὸν ἀνθρώπωπο, μᾶς δείχνουν ἔναν ἀνθρώπωπο. Κ' ἔτσι ή ἔννοια τοῦ ἀνθρώπινου περικλείνει πολλὴ ἐλαστικότητα κ' εὐλυγισία, κι ἐ κ. Χατζόπουλος ἔσφαλε νὰ μὴ μᾶς δείξῃ ποῦ ἀρχίζουν καὶ ποῦ τελείνουν τὰ δριτα τοῦ ἀνθρώπινου, δίνοντας τὸν δρισμὸ τοῦ τελευταίου αὐτοῦ.

Χωρὶς ν' ἀρνιέμα: τὴν μεγάλη σημαντικότητα τοῦ πρωτόγονου, τοῦ ῥιζικοῦ, τοῦ γενικοῦ ἀνθρώπινου, δπως ὑποπτεύουμε νὰ τὸ ἔννοιῇ δ. κ. Χατζόπουλος, ἔχω τὴν ἴδεα πὼς τέχνη, στὸ λυρικὸ πρόπτων ποιητῆ, δὲν εἶναι μόνο ή πιστὴ ἀναπαράσταση τῆς ζωῆς, παρὰ ή ζωή, η μέρος τῆς ζωῆς, περασμένα ἀπὸ τὴν ἀτομικότητα τοῦ ποιητῆ. 'Η τέχνη, δσο καὶ νὰ πηγάζῃ ἀπὸ τὴν ζωή, ἔχει καὶ τὴ δική της ζεχωριστὴ ὑπόσταση. 'Επόμενο ή τέχνη κ' ή ἴδεολογία ἐνὸς δυσκολοσύμωτου ποιητῆ, νὰ συγκρατήσουν τοὺς λίγους διαλεχτούς, στὸν ἴδιο βαθμὸ ποὺ θὰ τὸν συγκινήσῃ κ' ἔνας ἀλλος δημιουργὸς ποὺ στέκεται σὲ στεγώτερη ἐπικοινωνία μὲ τὸν ἔξω κόσμο καὶ μὲ τὸν πολλούς. 'Απὸ τὸ πρῶτο φανέρωμα τῆς τέχνης μόνο τὰ πλήθη δὲ θὰ συγκινηθεῖν, κ' ίσως γι' αὐτὸς ὁ ἀποκλειστικὰ σασταλιστής κ. Χατζόπουλος, δείχνει πιώτερη συμπάθεια στὴ στερνὴ ἐκδήλωση τῆς τέχνης. Μὰ καλὰ καλὰ γι. Τέχνη μόνο γιὰ τὸν λίγους εἰναι, γιατὶ σὶ πολλοὶ μήτε τὸ στερνὸ εἰδος δὲν πολυκατέχουν. Νοιώθουν μονάχα κάποια ἀνθρώπινα πειωτόγονα γνωρίσματα, κάποιες κοινὲς καὶ στοιχειώδικες ἔξωτερικές τῆς ζωῆς, χωρὶς νὰ μποροῦν νὰ αἰστανθοῦν μιὰν ἀληθινὴ συγκίνηση τῆς τέχνης, χωρὶς νὰ μποροῦν μέσ' ἀπ' αὐτὰ τὰ πράματα νὰ φτάσουν στὸ βαθύτερο νέημά τους, στὴν καθολικώτερη ὑπόστασή τους.

Τὸ ἔργο τοῦ Παλαμᾶ εἶναι ἀδιαίρετο. 'Ο Παλαμᾶς, καὶ στὰ πὺ ἀπλά του κι ἀνυποψίαστα τραγούδια, ἔχει ἀνοίγματα ἀπ' ὅπου ξαναίγουμε τὸν ἀλλο Παλαμᾶ, τὸ διανοητικό. 'Η μᾶς δίνει ποιήματα παριμένα ἀπὸ τὴν ζωή τὴν καθημερνή, γεμάτα ὅμως ἀπὸ συμβολισμὸ κ' ὑποδητικότητα. 'Η μᾶς πλάθει ὅμινους γύρω ἀπὸ τὸ εἰδωλο τῆς Ἱδέας· γεμάτους ὅμως ἀπὸ τὴν ἀγωνία τοῦ ἴδεολόγου, ποὺ δέχεται σὲ ποιητικοὺς ἐρεθισμοὺς δλα τὰ σαλέματα τῆς

Ζωής καὶ τῆς ἱστορίας, ποιήματα, που συχνά μᾶς σταρακτοῦνε γιὰ νάκούσσουμε τὸ χτύπο μιὰς ζεστῆς καρδιόσλας η μιὰς δλόδροσης βρύσης τὸ τρέξιμο. Αἱ μιλήσῃ ὁ ποιητής :

Ω Μοῦσαι μου, ὅλοι πέτυψε σὲ φαντάζονται
Ποὺ σκαλισμένη μισθείγνεις μὰν Ἰδέα,
Δεσπολοσίμωτη τοῦ κόσμου καὶ ἄχαρη,
Καὶ πάντοτε γὰρ λίγους μόνον ὥραιάν.

Ομοις κανέναις δὲ σοφίστηκε
Τ' αὐτὶ νὰ βάλῃ ἀπάνω στὴ μιρμαρωμένη,
Ν' ἀκούσῃ ἐννα κινδιώγυπτο,
Σὺν καμπάνᾳ θανάτου νὰ σημαίνῃ.

Σ' ὅλο τὸ ἔργο τοῦ Παλαμᾶ εἰναι χυμένα τὰ ἕδια ποιητικὰ στοιχεῖα, σὲ διάφορο βαθμὸν ἀναλογίας. Καὶ δὲ θάλεγα ἐλ' αὐτά, ἀν δ. κ. Χατζόπουλος δὲν εἶχε τὴν ἀρέλεια νὰ χωρίσῃ τὸ ἔργο τοῦ Παλαμᾶ, σ' ἔργο ποὺ πηγάδει ἀπὸ τὴν ζωὴ καὶ τὰ πράματα, καὶ νὰ βρῇ ἐδῶ τὴν ἀξία τοῦ ποιητῆ καὶ σ' ἔργο ποὺ πηγάδει ἀπὸ τὴν Ἰδέα καὶ τὴν ζωὴ τῷ βιβλίῳ, καὶ νὰ τέποκλείσῃ. Χώρισμα στάλψθεια βιασμένο κι ἀφύσικο, ποὺ ἀθελα ἀμφισβήτει τὸ κύρος του κ. αὐτοῦ σ. κ. Χατζόπουλος, μιλώντας τόσο εινοτικὰ γιὰ δυὸ ἀπ' τὰ φιλοσοφικώτερα ποιήματα τοῦ Παλαμᾶ, τὶς «Ἀλυσίδες» καὶ τὸν «Ἄσκρατο».

Περνώντας κατέπι ἀπὸ τὶς «Ἐκατὸ Φωνές» καὶ κινημένος ἀπὸ τὸ Ἱδιό Ἑρχώρισμα, δι κριτικὸς μᾶς παραθέτει δυὸ τρία ἀπλὰ κ' εἰδυλλιακὰ τραγούδια, δείγματα λέει τῆς θετικῆς ἀξίας τοῦ ποιητῆ. Ο Παλαμᾶς, εἰναι δ.τι εἰναι, κ' ἔχει τὴν φυσιογνωμία ποὺ ἔχει, γιατὶ ἔρει: νὰ δείχνεται πολύμορφος καὶ πολύτροπος, κρούσντας δλες τὶς νύτες. Γιὰ νὰ βενιάωσα αὐτό μου τὸν ἴσχυρισμό, δίνω μερικούς ἀριθμοὺς ἀπὸ τὶς «Ἐκατὸ Φωνές». Δὲν περιστρέψουμε σὲ μερικὰ δείγματα εἰδυλλιακῆς νότας, καθὼς δ. κ. Χατζόπουλος, μὰ διαλέγω ἀπ' δλα τὰ εἶδη : (π. χ. 6, 9, 13, 21, 25, 27, 34, 35, 38, 43, 45, 71, 72, 74, 75, 79, 81, 84, 94). Δίνω σημασία σ' αὐτὲς τὸ Ἑρχώρισμα, γιατὶ νεμίσω πώς οἱ «Ἐκατὸ Φωνές» συμπυκνώνουν δλόκληρη τὴν ποιητικὴ τοῦ Παλαμᾶ, κ' ἔτσι δι παραπάνω ἴσχυρισμός μου θὰ μποροῦσε ν' ἀπλωθῇ σ' δλο τὸ ἔργο.

(Στιλλό φίλλο τελιώνει)

Π. ΦΛ.

Πιὸ ἀταχτὸ καὶ πιὸ ἔμαθε πρᾶμα δὲν ἀκούσα παρὰ νὰ τὴν λέν τὴν ρωμαϊκὴ γλώσσα **Ψυχαρεῆ**. Τοις τιμῇ γιὰ τὸν Ψυχάρη τεῦτο, γιὰ τὸ «Ἐθνος δμως δχι, ἀφοῦ στὸ «Ἐθνος ἀνήκει η γλώσσα, ἀφοῦ εἰναι η μόνη του γλώσσα.

ΑΡΓΥΡΗΣ ΕΦΤΑΛΙΩΤΗΣ

Ο “ΝΟΥΜΑΣ,, ΒΓΑΙΝΕΙ ΚΔΘΕ ΚΕΡΙΑΚΗ

Διευθυντής : Δ. Π. ΤΑΓΚΟΝΟΥΛΟΣ

Συντάκτης : Ν. Α. ΠΟΡΙΩΤΗΣ

ΓΡΑΦΕΙΑ : ΔΡΟΜΟΣ ΙΠΠΟΚΡΑΤΗ, 1Α. 11, ΑΘΗΝΑ.

Συντροφὴ χρονιάτικη : Γιὰ τὴν Ἑλλάδα καὶ τὰ τὴν Κορήτη δρ. 10. Γιὰ τὸ ἑστερικὸ φρ. χρ. 12 1/2. — Γιὰ τὶς ἐπαρχίες δερδόμαστε καὶ τρίμηνες συντροφομές (3 δρ. τὴν τριμηνία). — Κανένας δὲ γράφεται συντροφητῆς ἢ δὲ στέλνει μπροστά τὴν συντροφή του.

20 λεφτά τὸ φύλλο, 20. — Τὰ περασμένα φύλλα πουλοῦνται στὸ γραφεῖο μιὰς στὴ διατή τιμή.

Βούλεται στὴν Ἀθήνα σ' ὅλα τὰ πόσκια, καὶ στὶς ἐπαρχίες στὰ Πραχτορεῖα τῶν Έφημερίδων.

ΠΑΡΑΓΡΑΦΑΚΙΑ

ΟΧΙ ΕΥΤΥΝΕΣ, ΜΑ ΕΡΓΑ! — Ο ΟΡΚΟΣ — ΣΦΟΙΣ ΣΥΒΟΥΛΑΤΟΡΕΣ — ΠΑΛΙΑ ΚΑΙ ΚΑΙΝΟΥΡΓΙΑ.

ΦΟΒΟΥΜΑΣΤΕ πώς καὶ οἱ φίλοι μας «Φιλελεύθεροι» ἔτοιμαζονται νὰ κοπανίσουν δέρα μέσα στὴν «Ἐθνοσυνέψη», γιατὶ κοπάνισμα δέρα τὸ θαρροῦμε τὸ νὰ έμπειρονται, λέτε όποι τὸ οὐδεποτε κόμματα, τὸ Θεοτοκικό καὶ τὸ Ραλλικό, γιὰ τὴ σημερινὴ κατάσταση, σὰ νὰ τὴ φέρανε τὴ σημερινὴ κατάσταση δ Θεοτόκης καὶ δ Ράλλης καὶ σὰ νὰ μὴ δουλέψαμε δλοι μας καὶ μέσα κι δξα ἀπὸ τὴ Βουλή, ἀπὸ τὸ 62 καὶ δδ, ναφανίσουμε αὐτόνε τὸν τόπο καὶ νὰ τὸν τοὺς φέρουμε στὸ ἀξιοθερήητο σημεῖο ποὺ βρίσκεται σήμερα!

«Αντὶ νὰ ζητήσουν οἱ Φιλελεύθεροι, η δποιος ἀλλος, έντυνες ἀπὸ τὸ δεῖνα κι ἀπὸ τὸ τάδε πρόσωπο κι ἀντὶ νὰ χάσουντες τὸν καιρό τους μὲ τὸ μελοδραματικὸ πιὰ «Πούσ φταλει;», πραχτικώτερα καὶ πατριωτικώτερα διὰ φερνότουσαν ἀν, ζεχγώντας τάμαρτωλά περασμένα, ἀντικενδύναντα μὲ καθαρὴ ματιά καὶ κρίση τὰ σημερινὰ καὶ τὰ μελλούμενα καὶ βάζαντες τὰ δυνατά τους νὰ τὰ δημιουργήσουντες διφωπικώτερα καὶ τιμιώτερα ἀπὸ τὰ κτενιά.

«Αν τὸ βάλονται γι' ἀρχὴ πώς δλοι, ποιός λιγο ποιός πολύ, φταίμε, θὰ δοῦμε πώς κεῖνο τοὺς μᾶς χρειάζεται σήμερα δὲν εἰναι η ποιτικὴ μὰ η δημιουργία.

ΚΑΙΡΟΣ, βλέπετε, γιὰ Βυζαντινὲς συζήτησες! Οι φιλοπάτες κτλ. πρέπει νὰ δρκιστοῦντε η ὅχι στύνομα τοῦ Βασιλιά; Νὰ δοῦμε! Έμεις ως τόπο θάντο τοὺς προτείναμε νὰ δρκιστοῦντες ἀκόμα καὶ στ' δνομα τοῦ κ. Φιλάρετου, σώνει νὰ μᾶς γλύτωνται ἀπ' αὐτὸ τὸ ἀναγουλιαστικὸ ξήτημα καὶ νὰ μπαίναντε μιὰ ὡρ' άρχητερα στὴ δουλειά.

Γιατὶ τὸ κάτου κάτου τοὺς στείλαμε μέσα στὴν «Ἐθνοσυνέψη» νὰ κάνοντε κάτι καλύτερο καὶ ούσιαστικώτερο ἀπὸ τέτιες ἀνούσιες συζήτησες, ποὺ μπορούσαν δξιόλογα νὰ τὶς κάνουν κ' οἱ παλιοὶ πολιτικοί, χωρὶς νῦνται καμιὰ ἀνάγκη νὰ ἐκλέξουμε γιὰ τὴν τέτια δουλειὰ «νέους ἀντρες».

*